

uzatvorená podľa ust. § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb., Obchodného zákonníka v platnom znení
medzi týmito zmluvnými stranami:

1

Kompletný súbor usmernení, pokynov, oznámení a vzorov tlačív Ministerstva financií SR doplňujúcich a vysvetľujúcich platnú legislatívu prevažne z oblasti daňovej, účtovnej, colnej, cenovej a rozpočtovej,

k) **EPI Obchodný vestník**

Ucelený súbor o slovenských firmách uverejnených v Obchodnom vestníku od roku 1993.

l) **EPI Verejné obstarávanie**

Verejné súťaže SR uverejnené vo Vestníku verejného obstarávania a verejné súťaže EHS uverejnené v Úradnom vestníku série „S“,

m) **EPI Justičná revue**

On-line odborný časopis, ktorý ako jeden z mala *spája právnu teóriu spolu s právnou praxou* n)

Eurokódex komentár k Občianskemu zákonníku

On-line verzia komentára k Občianskemu zákonníku autora JUDr. Imricha Feketeiho, CSc, s viac ako 3500

normostranami textu s prelinkovaním na súvisiace právne predpisy, o)

Eurokódex komentár k Zákonníku práce

On-line verzia komentára k Zákonníku práce od autorského tímu JUDr. Peter Demek, PhD., doc. JUDr. Mgr. Andrea Olšovská, PhD. a Ing. Miroslav Mačuha, s viac ako 1500 normostranami textu s prelinkovaním na súvisiace právne predpisy. p)

Eurokódex komentár k

Ústave SR

On-line verzia Komentára k Ústave Slovenskej republiky autorského kolektívu pod vedením Dr. h. c. prof. JUDr.

Milana Čiča, DrSc, s viac ako 1 400 normostranami textu s prelinkovaním na súvisiace právne predpisy. q)

Eurokódex komentár k Trestnému zákonu

On-line verzia komentára k trestnému zákonu autorského kolektívu pod vedením Doc. JUDr. Jozefa Čentéša, PhD., s viac ako 880 normostranami textu s prelinkovaním na súvisiace právne predpisy.

r) **Eurokódex komentár k Trestnému poriadku**

On-line verzia komentára k trestnému poriadku kolektívu renomovaných autorov z rôznych významných profesionálnych a vysokoškolských inštitúcií predkladá odbornej a laickej verejnosti rozsiahly komentár s vysvetlivkami a ucelenou judikatúrou k Trestnému poriadku.

2. **EPI Právny systém Prémium** sa na účely tejto zmluvy rozumie balík EPI produktov, uvedených v či. II. ods. 1 písm. a) - r).

«

Či. III Jednotková cena, množstvo a dodacie a platobné podmienky

1. Dodávateľ poskytne užívacie práva k EPI Právnomu systému Prémium objednávateľovi formou multiprístupu, t. j.:
 - a) počet užívateľov - objednávateľ môže sprístupniť produkty uvedené v ods. 2 tohto článku všetkým zamestnancom,
 - b) súbežné prihlasovanie - v jednom momente môžu byť súbežne prihlásení všetci užívatelia EPI Právneho systému Prémium s vlastným prihlasovacím menom a heslom,
 - c) individuálne prihlasovanie - vlastné prihlasovacie meno a heslo pre každého užívateľa EPI Právneho systému Prémium
 - d) dostupnosť - prístup je možný kdekoľvek, prostredníctvom ľubovoľného počítača s pripojením na internet a spĺňajúcim podmienky v zmysle článku V. ods. 2 zmluvy.
2. Cena užívacích práv k EPI Právnomu systému Prémium je zmluvnými stranami dohodnutá v EUR bez DPH podľa § 3 zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách nasledovne:

Ročné prístupy:		
a) multiprístup	EPI Právny systém Prémium	2.000,00
€		
SpoluveuráchbezDPH:		2.000,00
€		
DPH:		400,00
€		
SpoluveuráchsDPH:		2.400,00
€		
3. Cena uvedená v ods. 2 tohto článku je cena za poskytnutie užívacích práv k EPI Právnomu systému Prémium na jeden rok. Po pripísaní zmluvnej ceny na účet dodávateľa do 31.3.2016 má objednávateľ prístupové práva k EPI Právnomu systému Prémium predĺžené do 31.3.2018, pričom ročný prístup k EPI Právnomu systému Prémium od 1.4.2017 do 31.3.2018 je zmluvnými stranami dohodnutý ako bezodplatný. V deň fakturácie uvedie dodávateľ na faktúre DPH vo výške, akú ustanovuje platný zákon č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty.
4. Objednávateľ sa zaväzuje uhradiť dodávateľovi cenu podľa ods. 2. tohto článku do 14 dní od doručenia faktúry vystavenej dodávateľom po podpise tejto zmluvy.
5. Cena za poskytnuté užívacie práva sa považuje na účely tejto zmluvy za uhradenú dňom pripísania finančných prostriedkov na účet dodávateľa.
6. Užívacie práva k EPI Právnomu systému Prémium vznikajú objednávateľovi až dňom pripísania zmluvnej ceny uvedenej v tomto článku na účet dodávateľa, pričom ich platnosť je 1 rok odo dňa úhrady. Po pripísaní zmluvnej ceny na účet dodávateľa do 31.3.2016 má objednávateľ prístupové práva k EPI Právnomu systému Prémium predĺžené do

31.3.2018.

7. Dodávateľ a objednávateľ sa dohodli, že dodávateľ je oprávnený 60 dní pred ukončením doby poskytnutia prístupov podľa tejto zmluvy písomne navrhnúť cenu a množstvo platených prístupov k EPI Právnemu systému a vybraným EPI produktom uvedeným v ods. 2 tohto článku na nasledujúce obdobie. Objednávateľ je povinný sa vyjadriť

k predmetnému návrhu najneskôr do 30 dni odo dňa doručenia písomného návrhu o cene a množstve poskytnutých prístupov.

Čl. IV Práva a povinnosti zmluvných strán

Objednávateľ je povinný predložiť pri podpise zmluvy písomný zoznam všetkých užívateľov, ktorí majú mať prístup k EPI Právnomu systému Prémium (vrátane identifikačných údajov týchto užívateľov, t. j. meno, priezvisko a e-mailová adresa). Objednávateľ je povinný oznámiť bez zbytočného odkladu dodávateľovi zmenu týchto užívateľov. Dodávateľ sa zaväzuje poskytnúť zoznam individuálnych prihlasovacích údajov pre objednávateľom určených užívateľov EPI Právneho systému Prémium do 2 pracovných dní od zaplatenia ceny za poskytnuté užívacie práva.

Objednávateľ je oprávnený poskytnúť užívacie práva výhradne tým užívateľom EPI Právneho systému Prémium, ktorých určil podľa ods. 1 tohto článku zmluvy.

Objednávateľ sa zaväzuje využívať EPI Právny systém Prémium výlučne prostredníctvom určených užívateľov a zabezpečiť, aby prihlasovacie údaje neboli poskytované tretím osobám.

Doba poskytnutia užívacích práv je stanovená na dobu platnosti a účinnosti tejto zmluvy. Dodávateľ sa zaväzuje počas obdobia zaplateného prístupu k EPI Právnomu systému Prémium poskytovať užívateľom objednávateľa konzultácie cez službu EPI Asistent na telefónnom čísle 041 70 53 777 počas pracovných dní od 8.00 - 15.30 hod.

Dodávateľ sa zaväzuje aktualizovať informácie uverejnené v EPI Právnom systéme Prémium z oficiálnych zdrojov (Zbierka zákonov SR) v deň uverejnenia príslušnej aktualizácie v danom periodiku.

Čl. V Zodpovednosť za vady, omeškanie a sankcie

Dodávateľ vyhlasuje, že EPI Právny systém Prémium dodáva bez právnych väd a že je oprávnený k nim poskytnúť užívacie práva.

Dodávateľ vyhlasuje, že pre bezchybné používanie EPI Právneho systému Prémium sprístupnených prostredníctvom portálu www.epi.sk je potrebné, aby mal objednávateľ nasledovné technické vybavenie:

- počítač s prístupom do siete internet s minimálnou rýchlosťou pripojenia 512 kbit/s (64 kB/s),
- operačný systém (MS Windows 98SE/2000/XP/VISTA/7, MS Windows 7, 8, 10, Linux),
- kompatibilný internetový prehliadač (Internet Explorer 7.x, Mozilla Firefox 3.x, Opera 8.x a ich novšie verzie), v ktorom musia byť povolené funkcie: javascript a cookies,
- prehliadač dokumentov PDF (Acrobat Reader 7.x a vyšší),
- e-mailové konto.

V prípade, že užívateľ zistí vadu v EPI Právnom systéme Prémium, je povinný túto vadu bezodkladne reklamovať dodávateľovi cez službu „EPI Asistent“ na čísle 041 70 53 777 alebo cez službu „Napište nám“ umiestnenú na portáli www.epi.sk.

Dodávateľ sa zaväzuje bezplatne odstrániť technickú vadu na portáli www.epi.sk do 2 pracovných dní v prípade, ak je vada spôsobená na jeho strane a vadu v textoch právnych predpisov do 4 pracovných dní od obdržania reklamácie od objednávateľa a overenia jej oprávnenosti.

Za omeškanie dodávateľa s poskytnutím užívacích práv a prístupov pre zaregistrovaných užívateľov objednávateľa môže objednávateľ požadovať od dodávateľa zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z fakturovanej ceny za každý deň omeškania.

Za omeškanie objednávateľa s úhradou faktúry v lehote splatnosti môže dodávateľ požadovať od objednávateľa úrok z omeškania vo výške 0,05 % z fakturovanej ceny za každý deň omeškania.

Čl. VI Ochrana dôverných informácií a osobných údajov

Zmluvné strany budú zachovávať mlčanlivosť o dôverných informáciách získaných pri plnení záväzkov z tejto zmluvy. Dôvernými informáciami nie sú informácie, ktoré sa bez porušenia tejto zmluvy stali verejne známymi, informácie získané oprávnené inak, ako od druhej zmluvnej strany a informácie, ktoré je objednávateľ povinný sprístupniť podľa zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (zákon o slobode informácií).

Zmluvné strany sa zaväzujú, že upovedomia druhú zmluvnú stranu o porušení povinnosti mlčanlivosti bez

zbytočného odkladu potom, ako sa o takomto porušení dozvedeli.

Zmluvné strany budú ochraňovať dôverné informácie druhej zmluvnej strany, a to s rovnakou starostlivosťou ako ochraňujú vlastné dôverné informácie rovnakého druhu, vždy však najmenej v rozsahu primeranej odbornej starostlivosti.

Povinnosť zachovávať mlčanlivosť sa nevzťahuje na prípady, ak zmluvnej strane na základe zákona alebo na základe rozhodnutia príslušného orgánu vznikla povinnosť zverejniť dôvernú informáciu druhej zmluvnej strany alebo jej časť. O vzniku takejto povinnosti sa budú zmluvné strany vzájomne informovať bez zbytočného odkladu.

5. Ustanovenia odsekov 1 až 5 tohto článku zmluvy sú platné aj po dobe jej platnosti, a to až do doby, kedy informácie sa stanú verejne známymi.

Čl. VII Doručovanie

1. Doručením sa rozumie prijatie zásielky zmluvnou stranou, ktorej bola adresovaná na adresu objednávateľa a dodávateľa.
2. Za deň doručenia zásielky zmluvnej strane, ktorej bola adresovaná sa považuje takisto deň
 - a) v ktorom táto zmluvná strana ju odoprela prijať,
 - b) ktorým márne uplynula odberná lehota pre jej vyzdvihnutie si na pošte alebo
 - c) v ktorý bola na nej zamestnancom pošty vyznačená poznámka, že "adresát sa odsťahoval", "adresát je neznámy" alebo iná poznámka, ktorá podľa poštového poriadku znamená nedoručiteľnosť zásielky.

Čl. VIII Ukončenie zmluvy

1. Zmluvu môžu zmluvné strany ukončiť písomnou dohodou, výpoveďou v 3-mesačnej výpovednej lehote, ktorá začne plynúť 1. dňom mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede druhej zmluvnej strane, alebo ak dodávateľ neposkytne prístup pre zaregistrovaných užívateľov do 10 dní od zaplatenia ceny za poskytnuté užívacie práva.
2. Dodávateľ môže odstúpiť od zmluvy okamžite, v prípade ak objednávateľ je v omeškaní s platbou v zmysle článku III ods. 4 viac ako mesiac odo dňa doručenia faktúry.

Čl. IX Všeobecné a záverečné ustanovenia

1. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami. Účinnosť nadobúda zmluva dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky.
2. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, do 31.3.2018.
3. Zmluvu je možné meniť a dopĺňať len formou písomných dodatkov a so súhlasom zmluvných strán,
4. Práva a povinnosti, ktoré nie sú v zmluve upravené, sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a ďalšími všeobecne platnými právnymi predpismi SR.
5. Zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, každý s platnosťou originálu, z ktorých každá zmluvná strana dostane jeden rovnopis.
6. Účastníci tejto zmluvy vyhlasujú, že súhlasia s jej obsahom, že bola spísaná na základe pravdivých údajov, ich slobodnej vôle, nebola dojednaná v tiesni ani za inak nevýhodných podmienok a že im nie sú v dobe podpisu zmluvy známe okolnosti, ktoré by mohli obmedziť jej obsah a účinnosť. Na dôkaz toho pripájajú svoje podpisy.

V Žiline dňa 21. 11. 2017

V Leviciach, dňa 21. 11. 2017

Dodávateľ:
za-Š-EPI, s r.o.

Objednávateľ:
za Okresný súd Levice

Ing. Renáta Mikulíková
konateľ spoločnosti

Ing. František Kolársky
riaditeľ správy súdu